



ADEGA DO RAMADA

COUVER

PÃO 0.60€
BREAD / PAIN

MANTEIGA 0.70€
BUTTER / BEURRE

AZEITONAS 1.50€
OLIVES / OLIVES

QUEIJO SECO 3.50€
DRY CHEESE / FROMAGE SEC

CREME DE QUEIJO DE OVELHA 2.50€
SHEEP'S CREME CHEESE
FROMAGE À LA CRÈME MOUTON

ENTRADAS

MELÃO COM PRESUNTO 6.50€
SMOKED HAM WITH MELON
MELON AVEC JAMBON FUME

CHOURIÇO ASSADO 7.50€
GRILLED SAUSAGE
SAUCISSON

CAMARÃO FRITO COM ALHO 10.75€
FRIED SHRIMPS WITH GARLIC
CREVETTES AVEC AIL

CAMARÃO GRELHADO 38.50€ / KG
GRILLED SHRIMPS
CREVETTES GRILLÉS

SOPA DO DIA 3.00€
SOUP OF THE DAY / SOUP DU JOUR

PREÇOS SUJEITOS A ALTERAÇÕES
PRICES ARE SUBJECT TO CHANGE
PRIX SUJETS À CHANGEMENT

ESPECIALIDADES DA CASA
HOUSE SPECIALITY
SPÉCIALITÉ DE LA MAISON

PEIXE / FISH / POISSON

POLVO À CASA
COM CAMARÃO

FRIED OCTOPUS WITH SHRIMPS
POULPE FRITS AUX CREVETTES

13.50€

BACALHAU
GRELHADO NO CARVÃO

GRILLED CODFISH
MORUE GRILLÉE

PARA DOIS / FOR TWO / POUR DEUX

27.50€

BATATA COZIDA E LEGUMES
BOILED POTATOES AND VEGETABLES / POMMES DE TERRE ET LÉGUMES

CARNE / MEAT / VIANDE

PORCO DUROC
À RAMADA COM
MOLHO DE ALHO

GRILLED DUROC PORK WITH GARLIC SAUCE
GRILLADE DE PORC DUROC AVEC SAUCE À L'AIL

11.95€

MANJAR DO RAMADA:
CARNE SELECCIONADA
BLACK ANGUS

RAMADA MANJAR: SELECTED MEAT
MANJAR RAMADA: VIANDE SÉLECTION

PARA DOIS / FOR TWO / POUR DEUX

25.90€

ESCOLHA DOIS ACOMPANHAMENTOS
CHOOSE TWO ACCOMPANIMENTS | CHOISIR DEUX ACCOMPAGNEMENTS

BATATA-FRITA, SALADA, ARROZ
CHIPS, SALAD, RICE
FRITES, SALADE, RIZ

+ 1 = 2€

COMIDA TRADICIONAL
TRADITIONAL FOOD
CUISINE TRADITIONNELLE

PEIXE / FISH / POISSON

LULAS GRELHADAS 12.95€
GRILLED SQUIDS
CALAMARS GRILLÉS

ESPADARTE COM 12.50€
ERVAS AROMÁTICAS
SWORDFISH WITH AROMATIC HERBS
ESPADON AUX HERBES

DOURADA ESCALADA GRELHADA 11.50€
GRILLED GILT-HEAD BREAM
DOURADA ROYALE GRILLADE

CAMARÃO GRELHADO 16.90€
COM SALADA E LEGUMES
GRILLED SHRIMPS WITH
SALAD AND VEGETABLES
GAMBA GRILLÉE AVEC
SALADE ET LÉGUMES

SARDINHAS GRELHADAS * 9.50€
GRILLED SARDINES
SARDINES GRILLÉES

CARNE / MEAT / VIANDE

ESPETADA DE PORCO PRETO 12.95€
BLACK PORK SKEWER
PORC NOIR BROCHETTE

PEITO DE FRANGO 10.50€
GRELHADO COM ANANÁS
GRILED CHICKEN BREAST WITH PINEAPPLE
POITRINE POULET GRILLÉ AVEC ANANAS

BIFE DA VAZIA GRELHADO 12.25€
GRILLED STEAK
BIFTECK SUR LE GRILLE

COSTELETAS DE 12.90€
BORREGO GRELHADAS
GRILLED LAMB CHOPS
CÔTELETTES D'AGNEAU GRILLÉ

HAMBURGER NO PRATO 7.50€
HAMBURGER ON THE PLATE
HAMBURGER SUR LE PLAT

ESCOLHA DOIS ACOMPANHAMENTOS
CHOOSE TWO ACCOMPANIMENTS | CHOISIR DEUX ACCOMPAGNEMENTS

BATATA-FRITA, SALADA, ARROZ
CHIPS, SALAD, RICE
FRITES, SALADE, RIZ

* 1 = 2€

* MEDIANTE DISPONIBILIDADE
UPON AVAILABILITY / SELON LA DISPONIBILITÉ

OUTROS / OTHERS / OUTRES

VEGETARIANO VEGETARIAN / VÉGÉTARIEN

MASSA FUSILLI TRICOLOR 9.50€
COM VEGETAIS
FUSILLI TRICOLOR PASTA WITH VEGETABLES
PÂTES FUSILLI AUX LÉGUMES TRICOLOR

SALADAS / SALAD / SALADE

SALADA MISTA 4.50€
MIXED SALAD
SALADE MIXTE

SALADA MISTA COM FRUTA 7.00€
MIXED SALAD WITH FRUIT
SALADE MIXTE AVEC FRUITS

SALADA DE FRANGO 7.50€
CHICKEN SALAD
SALADE DE POULET

**SALADA MISTA
COM MOZARELLA** 7.95€
MIXED SALAD WITH MOZARELLA
SALADE MIXTE AVEC MOZARELLA

**SALADA MISTA COM
PRESUNTO E MOZARELLA** 8.50€
MIXED SALAD WITH SMOKED
HAM AND MOZARELLA SALAD
SALADE MIXTE AVEC JAMBON
FUME ET MOZARELLA

VINHOS / WINE / VIN

BRANCOS / WHITE / BLANC

QUINTA DE S. FRANCISCO ESTREMADURA / ÓBIDOS	11.00€ 0,750L
CEREJEIRAS SELECCIONADO ESTREMADURA / ÓBIDOS	12.50€ 0,750L
SANGUINHAL CHARDONNAY ARINTO ESTREMADURA / ÓBIDOS	15.00€ 0,750L
MONTE VELHO ALENTEJO	11.00€ 0,750L
CAIADO ALENTEJO	7.50€ 0,375L 12.50€ 0,750L
PLANALTO DOURO	13.00€ 0,750L
POMARES DOURO	16.00€ 0,750L

TINTO / RED / ROUGE

QUINTA DE S. FRANCISCO ESTREMADURA / ÓBIDOS	8.00€ 0,375L 13.00€ 0,750L
QUINTA SANGUINHAL ESTREMADURA / ÓBIDOS	23.50€ 0,750L
QUINTA CEREJEIRAS RESERVA ESTREMADURA / ÓBIDOS	13.00€ 0,375L / 22.50€ 0,750L
CABERNET SAUVIGNON SYRAH ESTREMADURA / ÓBIDOS	16.50€ 0,750L
MONTE VELHO ALENTEJO	12.00€ 0,750L
CAIADO ALENTEJO	7.50€ 0,375L 12.50€ 0,750L
TOURIGA NACIONAL MONOCASTA ALENTEJO	19.50€ 0,750L
RESERVA DO COMENDADOR ALENTEJO	37.50€ 0,750L
ESTEVA DOURO	12.00€ 0,750L
QUINTA NOVA COLHEITA DOURO	18.50€ 0,750L

VINHOS / WINE / VIN

VERDES / GREEN / VERT

QUINTA DA AVELEDA	11.50€ 0,750L
MURALHAS	8.00€ 0,375L
	11.50€ 0,750L

ROSÉ

MATEUS ROSE	7.00€ 0,375L
	11.00€ 0,750L
QUINTA DO CABRIZ	12.50€ 0,750L

SANGRIA

SANGRIA JARRO	10.00€ 0,750L
COPO / GLASS / COUPE	4.00€

VINHOS / WINE / VIN

VINHO DA CASA HOUSE WINE / VIN DE LA MAISON

TINTO / RED / ROUGE CEREJEIRAS

5.00€ 0,375L

8.00€ 0,750L

BRANCO / WHITE / BLANC CEREJEIRAS

5.00€ 0,375L

8.00€ 0,750L

VERDE / GREEN / VERT PONTE DE LIMA

6.00€ 0,375L

9.00€ 0,750L

COPO / GLASS / COUPE VINHO DA CASA

2.75€

BEBIDAS / BEVERAGE / BOISSONS

CERVEJA / BEER / BIÈRE

SUPER BOCK	2.00€
S/ÁLCOOL NON ALCOHOLIC / SANS ALCOOL	2.00€
STOUT	2.00€
SAGRES	
IMPERIAL	1.80€
CANECA	3.60€

ÁGUA / WATER / L'EAU

MINERAL 0,5L	1.40€
COM GÁS VIMEIRO SPARKLING / GAZEUSE	1.50€ 0,25L
	3.50€ 0,75L
SABORES WITH FLAVORS / AVEC DES SAVEURS	1.70€

CAFÉ / COFFEE / CAFÉ

CAFÉ COFFEE / CAFÉ	1.00€
MEIA DE LEITE COFFEE WITH MILK / CAFÉ AU LAIT	1.50€
DESCAFEINADO DECAFFEINATED / DÉCAFÉINÉ	1.00€

REFRIGERANTES
SOFT DRINKS / REFRIGÉRANTS

GUARANÁ LARANJA . ANANÁS	1.95€
ORANGE . PINEAPPLE / ORANGE . ANANAS	
COCA-COLA COCA-COLA 0%	1.95€
ICE TEA PÊSSEGO . LIMÃO . MANGA	1.95€
PEACH . LEMON . MANGO / PÊCHE . CITRON . MANGUE	
NECTARES	1.75€
MANGA LARANJA LIGHT . LARANJA . PÊRA . MAÇÃ	
MANGO ORANGE LIGHT . ORANGE . WAIT . APPLE	
MANGA ORANGE LIGHT . ORANGE . POIRE . POMME	

CHÁS / TEAS / THÉS

PRETO . CIDREIRA . TÍLIA . VERDE	1.10€
CAMOMILA . FRUTOS VERMELHOS . LIMÃO	
BLACK . LEMON BALM . LINDEN . GREEN	
CAMOMILE . RED BERRIES . LEMON	
NOIR . MÉLISSE . TILLEUL . BAIES VERTES	
CAMOMILLE . ROUGES . CITRON	

OUTROS / OTHERS / OUTRES

WHISKY

LOGAN 12 ANOS	5.00€
JB 15 ANOS	5.00€
CUTTY SARK	3.50€
THE FAMOUS GROUSE	3.50€
JB	3.50€

LICORES / LIQUEURS

LICOR BEIRÃO	3.50€
BAILEYS	3.50€
AMENDOA AMARGA	3.00€
GINJA EM COPO <small>ON THE GLASS / SUR VERRE</small>	2.50€
GINJA EM COPO DE CHOCOLATE <small>ON CHOCOLATE CUP / SUR TASSE DE CHOCOLAT</small>	1.40€

AGUARDENTES / SPIRITS / EAUX DE VIE

FIM SÉCULO	5.50€
CHANCELLA	5.00€
ALIANÇA VELHA	4.00€
CRF RESERVA	6.00€
1920	2.50€
BRANDY CROFT	3.50€
MACIEIRA	3.50€
AGUARDENTE S. DOMINGOS	3.00€

APERITIVOS / APERITIVE / APÉRITIFS

MOSCATEL	2.50€
MARTINI (BRANCO E TINTO) <small>(WHITE AND RED / BRANC ET ROUGE)</small>	2.50€
RICARD	2.50€
VODKA	4.00€

**BOM APETITE
ENJOY YOUR MEAL
BON APPÉTIT**

**PREÇOS SUJEITOS A ALTERAÇÕES
PRICES ARE SUBJECT TO CHANGE
PRIX SUJETS À CHANGEMENT**
